

## Información adicional para las familias sobre los beneficios de registrarse

### ¿Qué es el ImmTrac?

- El ImmTrac, o Registro de inmunizaciones de Texas, es un repositorio seguro y confidencial de los expedientes de inmunizaciones, disponible para todas las familias en Texas.
- El ImmTrac está a la disposición de niños y adultos.
- El propósito del Registro es concentrar y almacenar la información sobre las inmunizaciones en un sistema electrónico central que permita a los médicos tener acceso al historial de las vacunas antes de administrar alguna, y actualizar el expediente después de administrarla.

### ¿Cómo funciona el ImmTrac? ¿Tendré que pagar para usarlo?

- El ImmTrac es un servicio gratuito proporcionado por el Departamento Estatal de Servicios de Salud de Texas.
- Antes de que un individuo pueda ser incluido en el registro, la ley en Texas establece que debe proporcionarse un consentimiento por escrito. Los padres deben firmar un formulario de consentimiento para que su hijo menor de edad sea incluido en el ImmTrac.
- Cuando un proveedor de servicios médicos administra una inmunización a un niño y uno de los padres ha dado su consentimiento para su participación en el ImmTrac, esa información sobre la inmunización se añade al expediente del niño en el ImmTrac cuando el proveedor informa de haberla administrado.
- Para cada niño participante se crea un archivo electrónico en el que se almacenan los datos sobre las vacunas que recibió en el pasado y las que reciba en el presente y en el futuro.
- Cuando un menor registrado en el ImmTrac cumpla 18 años de edad, necesitará firmar un formulario de consentimiento para adultos para seguir registrado en el ImmTrac como adulto. Si al cumplir 26 años de edad la persona no ha firmado el consentimiento para adultos, su expediente en el ImmTrac será eliminado.

### ¿Por qué debo dar mi consentimiento para que se incluya el registro de inmunizaciones de mi hijo en el ImmTrac?

- El ImmTrac concentra la información sobre las inmunizaciones de un niño en un solo sistema centralizado. Si un niño cambia de proveedor médico, el ImmTrac le ofrece a cada proveedor el acceso a ese mismo historial de inmunizaciones del niño.
- El ImmTrac ayuda a los padres, los doctores y los enfermeros a asegurarse de que un niño esté recibiendo las vacunas apropiadas y en la fecha oportuna.
- El uso del ImmTrac reduce las probabilidades de que un niño no esté recibiendo las vacunas que necesita y por lo tanto sea más susceptible a las enfermedades, o que reciba más vacunas de las necesarias y tenga así más malestar del necesario.
- El ImmTrac hace posible que los profesionales de servicios de salud participantes envíen a los padres recordatorios de las fechas en que hay que administrar las vacunas, o les avisen de cuáles son las vacunas que están atrasadas y deberían administrarse.
- El ImmTrac hace posible que las escuelas autorizadas y las guarderías con licencia tengan acceso a los expedientes de inmunizaciones que son necesarios para la inscripción de los estudiantes, ahorrando así a los padres el tener que hacer un viaje hasta el proveedor de servicios de salud del niño.
- El ImmTrac proporciona una copia *oficial* y gratuita de los expedientes de inmunización.
- Los padres aprecian saber que los expedientes de inmunización de sus hijos están protegidos.

### ¿Se mantendrá la confidencialidad de la información sobre mi hijo? ¿Quién tendrá acceso a la información sobre mi hijo una vez que esta se introduzca en el ImmTrac?

- Sí. Toda la información sobre inmunizaciones introducida en el ImmTrac es confidencial.
- Según la ley en Texas, solo los individuos autorizados tienen acceso a la información sobre inmunizaciones introducida en el ImmTrac:
  - El distrito de salud pública o el departamento de salud local, con fines de salud pública, dentro de sus áreas de jurisdicción
  - El médico o el proveedor de servicios de salud legalmente autorizados para administrar vacunas, a fin de dar tratamiento al niño como paciente
  - La aseguradora, la organización de mantenimiento de la salud o el pagador (*payor*)
  - La escuela o guardería en la que el niño esté inscrito
  - La agencia estatal que tenga la custodia legal del menor

### ¿Cómo puedo estar seguro de que todas las inmunizaciones que mi hijo reciba en el futuro serán comunicadas al ImmTrac una vez que yo haya dado mi consentimiento para la participación?

- La ley de Texas exige que **todos** los proveedores de servicios de salud informen al ImmTrac de **todas las vacunas** que se le administren a cualquier menor de 18 años de edad.
- En este momento no todos los proveedores de servicios de salud participan en el ImmTrac conforme lo requiere la ley; por lo tanto, no todas las vacunas que se administran a los niños se comunican al ImmTrac.
- Los padres a quienes les preocupe que el historial de inmunizaciones de su hijo podría estar fragmentado debido a la sospecha de que la comunicación de los datos por su proveedor de servicios de salud haya sido inconsistente, pueden llamar al ImmTrac y verificar la información registrada hasta ese momento en el expediente de inmunizaciones de su hijo.
- Los padres pueden entregar al ImmTrac los datos sobre la información de inmunizaciones de su hijo si sienten que su proveedor de servicios de salud no los está entregando.

### Si no doy mi consentimiento para que la información sobre mi hijo se incluya en el ImmTrac, ¿se incluirán de todos modos las inmunizaciones de mi hijo en el ImmTrac?

- La ley en Texas no permite que se incluya en el Registro la información sobre un niño sin el consentimiento por escrito de los padres.
- Aunque los proveedores de servicios de salud deben comunicar al ImmTrac todas las inmunizaciones que administren, estas no pueden incluirse en el Registro sin el consentimiento por escrito de los padres.

### ¿Cómo puedo encontrar más información sobre el ImmTrac?

- Un padre puede visitar la sección de Información para los Padres en el sitio web del ImmTrac en [www.ImmTrac.com](http://www.ImmTrac.com)
- Puede llamar al: (800) 252-9152
- Puede solicitarla por correo electrónico a: [ImmTrac@dshs.state.tx.us](mailto:ImmTrac@dshs.state.tx.us), o
- Puede solicitarla por correo escribiendo a: DSHS Immunization Unit, ImmTrac Group – MC 1946, P.O. Box 149347, Austin, Texas 78714-9347

## Additional Information Regarding Registry Benefits for Families

### What is ImmTrac?

- ImmTrac, the Texas Immunization Registry, is a secure and confidential immunization record repository available to all Texas families.
- ImmTrac is available for children and adults.
- The purpose of the Registry is to consolidate and store immunization information in one central electronic system, allowing physicians to access the vaccine history before and update the record after administering vaccines.

### How does ImmTrac work? Will it cost me anything?

- ImmTrac is a free service provided by the Texas Department of State Health Services.
- It is Texas law that written consent be provided before an individual can be included in the registry. Parents must sign a consent form for their child to be included in ImmTrac.
- When a health-care provider administers an immunization to a child, and the parent has granted consent for participation in ImmTrac, that immunization information is added to the child's ImmTrac record when reported by the provider.
- An electronic record is created for each participating child to store their past, current and future vaccines.
- When a child who is in ImmTrac turns 18 years old, they must sign an adult consent form to remain in ImmTrac as an adult. If the adult consent is not signed by their 26<sup>th</sup> birthday, the ImmTrac record will be deleted.

### Why should I consent to including my child's immunization record in ImmTrac?

- ImmTrac consolidates a child's immunization information in one centralized system. If a child changes providers, ImmTrac offers each provider access to the same immunization history for that child.
- ImmTrac helps parents, doctors and nurses ensure a child is receiving appropriate and timely vaccines.
- Using ImmTrac reduces the chance that a child may be under-vaccinated and more susceptible to diseases or that they will be over-vaccinated and experience more discomfort than necessary.
- ImmTrac enables participating health-care professionals to send parents reminder notices of vaccines that are due or notify parents of vaccines that are overdue.
- ImmTrac enables authorized schools and licensed child-care facilities to access students' immunization records required for enrollment, saving parents a trip to their health-care provider.
- ImmTrac provides an *official* copy of immunization records, at no cost.
- Parents appreciate knowing that their child's immunization records are protected.

### Will my child's information be kept confidential? Who will have access to my child's information once it is entered into ImmTrac?

- Yes. All immunization information in ImmTrac is kept confidential.
- Under Texas law, only authorized individuals may have access to immunization information in ImmTrac:
  - Public health district or local health department, for public health purposes within their areas of jurisdiction
  - Physician or health-care provider legally authorized to administer vaccines, for treating the child as a patient
  - Insurance company, health maintenance organization or payor
  - School or child-care facility in which the child is enrolled
  - State agency having legal custody of the child

### How can I be sure all of my child's future immunizations will be reported to ImmTrac once I grant consent for participation?

- Texas law requires that **all** health-care providers report to ImmTrac **all vaccines** administered to a child younger than 18 years of age.
- At this time not all health-care providers participate in ImmTrac as required by law; therefore, not all vaccines administered to children are reported to ImmTrac.
- Parents concerned that their child's immunization history may be fragmented due to suspected inconsistent reporting by their health-care provider may call ImmTrac and verify the information currently in their child's immunization record.
- Parents may submit their child's immunization information to ImmTrac if they feel their health-care provider is not submitting that information.

### If I do not consent for my child's information to be included in ImmTrac, will my child's immunizations still be included in ImmTrac?

- Texas law does not permit a child's information to be included in the Registry without written parental consent.
- Although health-care providers must report to ImmTrac all immunizations administered, without written parental consent, these cannot be included in the Registry.

### How can I find more information on ImmTrac?

- A parent may visit the Information for Parents section of the ImmTrac website at [www.ImmTrac.com](http://www.ImmTrac.com)
- Call: (800) 252-9152
- Email: [ImmTrac@dshs.state.tx.us](mailto:ImmTrac@dshs.state.tx.us)
- Write to: DSHS Immunization Unit, ImmTrac Group – MC 1946, P.O. Box 149347, Austin, Texas 78714-9347